

# REPLACEABLE PIN PUNCH PIN & PIN PUNCH KIT - 3 MM - BROWNELLS 3MM REPLACEABLE PIN PUNCH PIN ONLY

The Brownells Replaceable Pin Punch Kit for Foreign Firearms assists in the disassembly of Springfield XD/XDM, Beretta, Sig Sauer, etc. Hardened steel 3mm punch.



## Attributes

- Name: BROWNELLS 3MM REPLACEABLE PIN PUNCH PIN ONLY
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080001122
- Mfr. No.:
- Make: Beretta,Sig Sauer,Springfield
- Delivery weight: 0.002kg
- UPC: 050806007338

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Brownells Replaceable Pin Punch Kit](#)
- [English: Safety Instruction Guide for the Brownells Replaceable Pin Punch Kit](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Punzones Intercambiables de Brownells](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Kit de Poinçon Remplaçable Brownells](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Punzonatura Sostituibile Brownells](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Wymiennych Wbijaków Brownells](#)
- [Suomi: Turvaohjeet Brownellsin Vaihdettavalle Niittipunkkisetille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Brownells Utbytbara Pin Punch Kit](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro sadu vyměnitelných úderníků Brownells](#)

# Sicherheitshinweise für das Brownells Replaceable Pin Punch Kit

## Einführung

Vielen Dank, dass du das Brownells Replaceable Pin Punch Kit gewählt hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir beim Zerlegen verschiedener ausländischer Feuerwaffen, einschließlich Springfield XD/XDM, Beretta und Sig Sauer, zu helfen. Es ist wichtig, die Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen in diesem Handbuch zu befolgen, um eine sichere und effektive Verwendung des Produkts zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Lies die Anweisungen sorgfältig durch und verstehe sie, bevor du das Produkt verwendest.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe den Pin Punch vor der Verwendung auf Beschädigungen. Verwende ihn nicht, wenn er beschädigt ist.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, wie in diesem Handbuch angegeben.
- Stelle sicher, dass dein Arbeitsbereich sauber, gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe, bei der Verwendung des Produkts.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

## Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Gehe vorsichtig mit dem Pin Punch um, um Verletzungen zu vermeiden.
- Wende beim Benutzen des Pin Punchs keine übermäßige Kraft an, da dies das Werkzeug oder die Feuerwaffe beschädigen kann.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und sicher ist, bevor du mit dem Zerlegen beginnst.
- Halte Hände und andere Körperteile während der Verwendung des Pin Punchs von der Schlagbahn fern.
- Wenn du dir über den Zerlegungsprozess unsicher bist, konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher oder ziehe das Handbuch der Feuerwaffe zu Rate.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und in sicherem Zustand ist.
- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Materialien.

### 2. Verwendung des Pin Punchs:

- Wähle den entsprechenden 3mm Pin Punch aus dem Kit aus.
- Richte den Punch auf den Pin aus, den du entfernen möchtest.
- Klopfe vorsichtig mit einem Hammer auf den Punch, um den Pin herauszutreiben. Verwende kontrollierte, leichte Schläge, um Schäden an der Feuerwaffe oder dem Punch zu vermeiden.
- Nachdem der Pin entfernt wurde, entnehme ihn vorsichtig aus der Feuerwaffe.

### 3. Nach der Verwendung:

- Reinige den Pin Punch nach der Verwendung, um Schmutz oder Rückstände zu entfernen.
- Bewahre den Pin Punch an einem trockenen, sicheren Ort auf.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge den Pin Punch nicht im regulären Haushaltsmüll, wenn er beschädigt oder nicht mehr verwendbar ist.
- Kontaktiere die örtlichen Abfallwirtschaftsdienste für Anleitungen zu den richtigen Entsorgungsmethoden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder zusätzliche Unterstützung bezüglich des Brownells Replaceable Pin Punch Kits kontaktiere bitte direkt den Hersteller. Stelle sicher, dass du die Produktdetails zur Hand hast, um eine effiziente Unterstützung zu erhalten.

## **Fazit**

Durch das Befolgen der in diesem Handbuch dargelegten Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen kannst du eine sichere und effektive Erfahrung mit dem Brownells Replaceable Pin Punch Kit gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und suche professionelle Hilfe, wenn nötig. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit für diese wichtigen Sicherheitsmaßnahmen.

# Safety Instruction Guide for the Brownells Replaceable Pin Punch Kit

## Introduction

Thank you for choosing the Brownells Replaceable Pin Punch Kit. This product is designed to assist in the disassembly of various foreign firearms, including Springfield XD/XDM, Beretta, and Sig Sauer. It is important to follow the safety guidelines and instructions provided in this manual to ensure safe and effective use of the product.

## General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the product.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the pin punch for any damage before use. Do not use if damaged.
- Use the product only for its intended purpose as specified in this manual.
- Ensure that your working area is clean, welllit, and free from distractions.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when using the product.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Handle the pin punch with care to avoid injury.
- Do not apply excessive force when using the pin punch, as this may cause damage to the tool or the firearm.
- Ensure that the firearm is unloaded and safe before attempting disassembly.
- Keep hands and other body parts clear of the path of the pin punch during use.
- If you are unsure about the disassembly process, consult a qualified gunsmith or refer to the firearm's manual.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and in a safe condition.
- Gather all necessary tools and materials.

### 2. Using the Pin Punch:

- Select the appropriate 3mm pin punch from the kit.
- Align the punch with the pin you wish to remove.
- Gently tap the punch with a hammer to drive the pin out. Use controlled, light taps to avoid damaging the firearm or the punch.
- Once the pin is removed, carefully extract it from the firearm.

### 3. PostUse Care:

- Clean the pin punch after use to remove any debris or residue.
- Store the pin punch in a dry, safe location.

## Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the pin punch in regular household waste if it is damaged or no longer usable.
- Contact local waste management services for guidance on proper disposal methods.

## Contact Information for Further Support

For safety inquiries or additional support regarding the Brownells Replaceable Pin Punch Kit, please contact the manufacturer directly. Ensure you have the product details on hand for efficient assistance.

## Conclusion

By following the safety guidelines and instructions outlined in this manual, you can ensure a safe and effective experience with the Brownells Replaceable Pin Punch Kit. Always prioritize safety and seek professional assistance if needed. Thank you for your attention to these important safety measures.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Punzones Intercambiables de Brownells

## Introducción

Gracias por elegir el Kit de Punzones Intercambiables de Brownells. Este producto está diseñado para ayudar en el desensamble de varias armas de fuego extranjeras, incluyendo Springfield XD/XDM, Beretta y Sig Sauer. Es importante seguir las pautas de seguridad e instrucciones proporcionadas en este manual para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- Siempre lee y comprende las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el punzón antes de usarlo. No lo uses si está dañado.
- Utiliza el producto solo para el propósito previsto según se especifica en este manual.
- Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia, bien iluminada y libre de distracciones.
- Usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al usar el producto.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidente a las autoridades correspondientes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Maneja el punzón con cuidado para evitar lesiones.
- No apliques fuerza excesiva al usar el punzón, ya que esto puede causar daños a la herramienta o al arma de fuego.
- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y en condiciones seguras antes de intentar el desensamble.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de la trayectoria del punzón durante su uso.
- Si no estás seguro sobre el proceso de desensamble, consulta a un armero calificado o consulta el manual del arma de fuego.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y en condiciones seguras.
- Reúne todas las herramientas y materiales necesarios.

### 2. Usando el Punzón:

- Selecciona el punzón intercambiable de 3 mm adecuado del kit.
- Alinea el punzón con el pasador que deseas quitar.
- Golpea suavemente el punzón con un martillo para sacar el pasador. Usa golpes controlados y ligeros para evitar dañar el arma de fuego o el punzón.
- Una vez que el pasador esté retirado, extráelo cuidadosamente del arma de fuego.

### 3. Cuidado Posterior al Uso:

- Limpia el punzón después de usarlo para eliminar cualquier residuo o suciedad.
- Guarda el punzón en un lugar seco y seguro.

## Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el punzón en la basura doméstica regular si está dañado o ya no es utilizable.
- Contacta a los servicios de gestión de residuos locales para obtener orientación sobre los métodos de eliminación adecuados.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para consultas de seguridad o soporte adicional sobre el Kit de Punzones Intercambiables de Brownells, contacta directamente al fabricante. Asegúrate de tener los detalles del producto a mano para una asistencia eficiente.

## **Conclusión**

Siguiendo las pautas de seguridad y las instrucciones descritas en este manual, puedes asegurarte de tener una experiencia segura y efectiva con el Kit de Punzones Intercambiables de Brownells. Siempre prioriza la seguridad y busca asistencia profesional si es necesario. Gracias por tu atención a estas importantes medidas de seguridad.

# Guide de Sécurité pour le Kit de Poinçon Remplaçable Brownells

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Kit de Poinçon Remplaçable Brownells. Ce produit est conçu pour aider au démontage de diverses armes à feu étrangères, y compris les Springfield XD/XDM, Beretta et Sig Sauer. Il est important de suivre les directives de sécurité et les instructions fournies dans ce manuel pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit.

## Directives Générales de Sécurité

- Toujours lire et comprendre les instructions avant d'utiliser le produit.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspectez le poinçon pour tout dommage avant utilisation. Ne pas utiliser s'il est endommagé.
- Utilisez le produit uniquement pour son usage prévu tel que spécifié dans ce manuel.
- Assurez-vous que votre zone de travail est propre, bien éclairée et exempte de distractions.
- Portez un équipement de protection individuelle approprié (EPI), comme des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation du produit.
- Signalez toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Manipulez le poinçon avec soin pour éviter les blessures.
- Ne pas appliquer une force excessive lors de l'utilisation du poinçon, car cela pourrait endommager l'outil ou l'arme à feu.
- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et en sécurité avant de tenter le démontage.
- Gardez les mains et d'autres parties du corps hors de la trajectoire du poinçon pendant l'utilisation.
- Si vous n'êtes pas sûr du processus de démontage, consultez un armurier qualifié ou référez-vous au manuel de l'arme à feu.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation :

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et en sécurité.
- Rassemblez tous les outils et matériaux nécessaires.

### 2. Utilisation du Poinçon :

- Sélectionnez le poinçon de 3 mm approprié dans le kit.
- Alignez le poinçon avec le goupillon que vous souhaitez retirer.
- Tapotez doucement le poinçon avec un marteau pour faire sortir le goupillon. Utilisez des tapotements légers et contrôlés pour éviter d'endommager l'arme à feu ou le poinçon.
- Une fois le goupillon retiré, extrayez-le soigneusement de l'arme à feu.

### 3. Entretien Après Utilisation :

- Nettoyez le poinçon après utilisation pour enlever les débris ou résidus.
- Rangez le poinçon dans un endroit sec et sûr.

## Instructions d'Élimination

- Disposez du produit conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas le poinçon dans les déchets ménagers ordinaires s'il est endommagé ou n'est plus utilisable.
- Contactez les services de gestion des déchets locaux pour des conseils sur les méthodes d'élimination appropriées.

## Conclusion

En suivant les directives de sécurité et les instructions décrites dans ce manuel, vous pouvez garantir une expérience sûre et efficace avec le Kit de Poinçon Remplaçable Brownells. Priorisez toujours la sécurité et demandez une assistance professionnelle si nécessaire. Merci de votre attention à ces mesures de sécurité importantes.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Punzonatura Sostituibile Brownells

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Kit di Punzonatura Sostituibile Brownells. Questo prodotto è progettato per assistere nel disassemblaggio di vari armamenti esteri, tra cui Springfield XD/XDM, Beretta e Sig Sauer. È importante seguire le linee guida di sicurezza e le istruzioni fornite in questo manuale per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggi e comprendi sempre le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona il punzone per eventuali danni prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Utilizza il prodotto solo per lo scopo previsto come specificato in questo manuale.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita, ben illuminata e priva di distrazioni.
- Indossa l'equipaggiamento di protezione individuale (DPI) appropriato, come occhiali di sicurezza e guanti, quando utilizzi il prodotto.
- Riporta eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Maneggia il punzone con cura per evitare infortuni.
- Non applicare forza eccessiva quando utilizzi il punzone, poiché ciò potrebbe danneggiare lo strumento o l'arma.
- Assicurati che l'arma sia scarica e in condizioni di sicurezza prima di tentare il disassemblaggio.
- Tieni le mani e altre parti del corpo lontane dal percorso del punzone durante l'uso.
- Se non sei sicuro del processo di disassemblaggio, consulta un armaiolo qualificato o fai riferimento al manuale dell'arma.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e in condizioni di sicurezza.
- Raccogli tutti gli strumenti e i materiali necessari.

### 2. Utilizzo del Punzone:

- Seleziona il punzone da 3 mm appropriato dal kit.
- Allinea il punzone con il perno che desideri rimuovere.
- Batti delicatamente il punzone con un martello per far uscire il perno. Usa colpi leggeri e controllati per evitare di danneggiare l'arma o il punzone.
- Una volta rimosso il perno, estrailo con attenzione dall'arma.

### 3. Cura PostUso:

- Pulisci il punzone dopo l'uso per rimuovere eventuali detriti o residui.
- Conserva il punzone in un luogo asciutto e sicuro.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il punzone nei rifiuti domestici regolari se è danneggiato o non più utilizzabile.
- Contatta i servizi di gestione dei rifiuti locali per indicazioni sui metodi di smaltimento appropriati.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande di sicurezza o ulteriore supporto riguardo al Kit di Punzonatura Sostituibile Brownells, ti invitiamo a contattare direttamente il produttore. Assicurati di avere a disposizione i dettagli del prodotto per un'assistenza efficiente.

## **Conclusione**

Seguendo le linee guida di sicurezza e le istruzioni delineate in questo manuale, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il Kit di Punzonatura Sostituibile Brownells. Dai sempre priorità alla sicurezza e cerca assistenza professionale se necessario. Grazie per la tua attenzione a queste importanti misure di sicurezza.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Wymiennych Wbijaków Brownells

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Zestawu Wymiennych Wbijaków Brownells. Produkt ten został zaprojektowany w celu ułatwienia demontażu różnych obcych broni palnej, w tym Springfield XD/XDM, Beretta i Sig Sauer. Ważne jest, aby przestrzegać podanych w tej instrukcji zasad bezpieczeństwa i wskazówek, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z produktu.

## Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Zawsze przeczytaj i zrozum instrukcje przed użyciem produktu.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Sprawdź wbijak pod kątem uszkodzeń przed użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Używaj produktu tylko do zamierzonego celu, jak określono w tej instrukcji.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste, dobrze oświetlone i wolne od rozproszeń.
- Noszenie odpowiedniego sprzętu ochrony osobistej (PPE), takiego jak okulary ochronne i rękawice, jest zalecane podczas używania produktu.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty odpowiednim władzom.

## Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użycia

- Zachowaj ostrożność przy obsłudze wbijaka, aby uniknąć obrażeń.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas używania wbijaka, ponieważ może to spowodować uszkodzenie narzędzia lub broni.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana i bezpieczna przed przystąpieniem do demontażu.
- Trzymaj ręce i inne części ciała z dala od toru wbijaka podczas użycia.
- Jeśli masz wątpliwości co do procesu demontażu, skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem lub zapoznaj się z instrukcją obsługi broni.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i w bezpiecznym stanie.
- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i materiały.

### 2. Użycie Wbijaka:

- Wybierz odpowiedni wbijak 3 mm z zestawu.
- Wyreguluj wbijak w kierunku pinu, który chcesz usunąć.
- Delikatnie uderz wbijak młotkiem, aby wybić pin. Używaj kontrolowanych, lekkich uderzeń, aby uniknąć uszkodzenia broni lub wbijaka.
- Po usunięciu pinu, ostrożnie wyjmij go z broni.

### 3. Pielęgnacja po Użyciu:

- Po użyciu oczyść wbijak, aby usunąć wszelkie zanieczyszczenia lub resztki.
- Przechowuj wbijak w suchym, bezpiecznym miejscu.

## Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj wbijaka w zwykłych odpadach domowych, jeśli jest uszkodzony lub nie nadaje się do użytku.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zarządzania odpadami w celu uzyskania wskazówek dotyczących właściwych metod utylizacji.

## Informacje Kontaktowe w celu Uzyskania Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub dodatkowego wsparcia dotyczącego Zestawu Wymiennych Wbijaków Brownells, prosimy o bezpośredni kontakt z producentem. Upewnij się, że masz przy sobie szczegóły produktu, aby uzyskać szybką pomoc.

## **Podsumowanie**

Przestrzegając zasad bezpieczeństwa i instrukcji zawartych w tej instrukcji, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie z Zestawem Wymiennych Wbijaków Brownells. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i w razie potrzeby szukaj profesjonalnej pomocy. Dziękujemy za uwagę na te ważne środki bezpieczeństwa.

# Turvaohjeet Brownellsin Vaihdeavalle Niittipunkkiselle

## Johdanto

Kiitos, että valitsit Brownellsin vaihdettavan niittipunkkisetin. Tämä tuote on suunniteltu auttamaan erilaisten ulkomaisten aseiden, kuten Springfield XD/XDM:n, Beretta:n ja Sig Sauerin, purkamisessa. On tärkeää noudattaa tässä käyttöoppaassa annettuja turvallisuusohjeita ja ohjeita tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön varmistamiseksi.

## Yleiset Turvallisuusohjeet

- Lue ja ymmärrä ohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista niittipunkki ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa, kuten tässä oppaassa on määritelty.
- Varmista, että työskentelyalueesi on siisti, hyvin valaistu ja häiriöiltä vapaa.
- Käytä asianmukaista henkilökohtaista suojavarustusta (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, tuotteen käytön aikana.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianmukaisille viranomaisille.

## Erityiset Turvallisuustoimenpiteet Käytössä

- Käsittele niittipunkkia varovasti vammojen välttämiseksi.
- Älä käytä liiallista voimaa niittipunkin käytössä, sillä tämä voi vahingoittaa työkalua tai asetta.
- Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallinen ennen purkamista.
- Pidä kädet ja muut kehon osat poissa niittipunkin kulkureitiltä käytön aikana.
- Jos et ole varma purkamisprosessista, kysy neuvoa pätevältä asekorjaajalta tai viittaa aseeseen käyttöoppaaseen.

## Ohjeet Asennukseen ja Käyttöön

### 1. Valmistelu:

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallisessa kunnossa.
- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja materiaalit.

### 2. Niittipunkin Käyttö:

- Valitse sopiva 3 mm niittipunkki setistä.
- Kohdista punkki siihen niittiin, jonka haluat poistaa.
- Napauta punkkia varovasti vasaralla, jotta niitti irtaana. Käytä hallittuja, kevyitä naputuksia vahingoittamatta asetta tai punkkia.
- Kun niitti on poistettu, poista se varovasti aseesta.

### 3. Käytön Jälkeinen Huolto:

- Puhdista niittipunkki käytön jälkeen, jotta kaikki roskat tai jäämät poistuvat.
- Säilytä niittipunkki kuivassa ja turvallisessa paikassa.

## Hävittämisoheet

- Hävitä tuote paikallisten säädösten mukaisesti.
- Älä hävitä niittipunkkia tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltopalveluihin saadaksesi ohjeita oikeista hävittämismenetelmistä.

## Lisätietoja

Turvallisuus tai lisätukea varten Brownellsin vaihdettavasta niittipunkkisetistä, ota suoraan yhteyttä valmistajaan. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot käsillä tehokasta apua varten.

## **Yhteenveto**

Noudattamalla tässä käyttöoppaassa esitettyjä turvallisuusohjeita ja ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen Brownellsin vaihdettavan niittipunkkisetin käytössä. Aina on tärkeää priorisoida turvallisuus ja hakea ammattilaisapua tarvittaessa. Kiitos, että kiinnitit huomiota näihin tärkeisiin turvallisuustoimenpiteisiin.

# Säkerhetsinstruktionsguide för Brownells Utbytbara Pin Punch Kit

## Introduktion

Tack för att du valt Brownells Utbytbara Pin Punch Kit. Denna produkt är utformad för att hjälpa till vid demontering av olika utländska skjutvapen, inklusive Springfield XD/XDM, Beretta och Sig Sauer. Det är viktigt att följa säkerhetsriktlinjerna och instruktionerna i denna manual för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid och förstå instruktionerna innan du använder produkten.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera pin punch för eventuell skada innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Använd produkten endast för sitt avsedda syfte som anges i denna manual.
- Se till att din arbetsyta är ren, väl upplyst och fri från distraktioner.
- Bär lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon och handskar, när du använder produkten.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till berörda myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Hantera pin punch med försiktighet för att undvika skador.
- Tillämpa inte överdriven kraft när du använder pin punch, eftersom detta kan orsaka skador på verktyget eller skjutvapnet.
- Se till att skjutvapnet är oladdat och säkert innan du försöker demontera det.
- Håll händer och andra kroppsdelar borta från pin punchens väg under användning.
- Om du är osäker på demonteringsprocessen, konsultera en kvalificerad vapensmed eller hänvisa till skjutvapnets manual.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Se till att skjutvapnet är oladdat och i ett säkert tillstånd.
- Samla alla nödvändiga verktyg och material.

### 2. Användning av Pin Punch:

- Välj den lämpliga 3 mm pin punch från kit.
- Rikta in punch med den pin du vill ta bort.
- Slå försiktigt på punch med en hammare för att driva ut pin. Använd kontrollerade, lätta slag för att undvika skador på skjutvapnet eller punch.
- När pin är borttagen, ta försiktigt ut den från skjutvapnet.

### 3. Efter användning:

- Rengör pin punch efter användning för att ta bort skräp eller rester.
- Förvara pin punch på en torr, säker plats.

## Avfallsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte pin punch i vanligt hushållsavfall om den är skadad eller inte längre användbar.
- Kontakta lokala avfallshanteringstjänster för vägledning om korrekta avfallshanteringsmetoder.

## Kontaktinformation för vidare support

För säkerhetsfrågor eller ytterligare support angående Brownells Utbytbara Pin Punch Kit, vänligen kontakta tillverkaren direkt. Se till att ha produktinformation till hands för effektiv hjälp.

## **Slutsats**

Genom att följa säkerhetsriktlinjerna och instruktionerna i denna manual kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med Brownells Utbytbara Pin Punch Kit. Prioritera alltid säkerheten och sök professionell hjälp om det behövs. Tack för din uppmärksamhet på dessa viktiga säkerhetsåtgärder.

# Bezpečnostní pokyny pro sadu vyměnitelných úderníků Brownells

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali sadu vyměnitelných úderníků Brownells. Tento produkt je navržen tak, aby usnadnil demontáž různých zahraničních palných zbraní, včetně Springfield XD/XDM, Beretta a Sig Sauer. Je důležité dodržovat bezpečnostní pokyny a instrukce uvedené v tomto manuálu, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání produktu.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy si přečtěte a pochopte pokyny před použitím produktu.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných jedinců.
- Před použitím zkontrolujte úderník na jakékoli poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Používejte produkt pouze k jeho zamýšlenému účelu, jak je uvedeno v tomto manuálu.
- Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté, dobře osvětlené a bez rozptýlení.
- Při používání produktu noste vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- Hlášte jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným úřadům.

## Specifické bezpečnostní opatření pro používání

- S úderníkem manipulujte opatrně, abyste se vyhnuli zranění.
- Nepoužívejte nadměrnou sílu při používání úderníku, protože to může způsobit poškození nástroje nebo zbraně.
- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a bezpečná před pokusem o demontáž.
- Držte ruce a další části těla mimo dráhu úderníku během používání.
- Pokud si nejste jisti procesem demontáže, obraťte se na kvalifikovaného zbrojáře nebo se podívejte do manuálu zbraně.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Příprava:

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a v bezpečném stavu.
- Shromážděte všechny potřebné nástroje a materiály.

### 2. Použití úderníku:

- Vyberte vhodný 3mm úderník z kitu.
- Zarovnejte úderník s pinem, který chcete odstranit.
- Jemně poklepejte na úderník kladivem, abyste pin vyrazili ven. Používejte kontrolované, lehké údery, abyste se vyhnuli poškození zbraně nebo úderníku.
- Jakmile je pin odstraněn, opatrně jej vyjměte ze zbraně.

### 3. Údržba po použití:

- Po použití vyčistěte úderník, abyste odstranili jakékoli nečistoty nebo zbytky.
- Uložte úderník na suchém a bezpečném místě.

## Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy.
- Nepoškozujte úderník v běžném domácím odpadu, pokud je poškozený nebo již není použitelný.
- Kontaktujte místní služby pro nakládání s odpady pro pokyny k správné metodě likvidace.

## Informace o kontaktu pro další podporu

Pro bezpečnostní dotazy nebo další podporu týkající se sady vyměnitelných úderníků Brownells se prosím obraťte přímo na výrobce. Ujistěte se, že máte po ruce podrobnosti o produktu pro efektivní pomoc.

## **Závěr**

Dodržováním bezpečnostních pokynů a instrukcí uvedených v tomto manuálu zajistíte bezpečné a efektivní používání sady vyměnitelných úderníků Brownells. Vždy upřednostňujte bezpečnost a v případě potřeby vyhledejte profesionální pomoc. Děkujeme za vaši pozornost k těmto důležitým bezpečnostním opatřením.